



המשרד לקליטת העלייה
Ministerio de Absorción

ESPAÑOL

פסיכולוגים



Psicólogos

עיצוב: סטודיו הראל

ספרדית

פסיכולוגים



המשרד
לקליטת
העלייה



מדינת ישראל

הופק על ידי
אגף מידע ופרסום
המשרד לקליטת העלייה
רח' הלל 15, ירושלים 94581
כל הזכויות שמורות ©
ירושלים

Ministerio de Absorción de la Inmigración
Departamento de Publicaciones
Hilel 15, Jerusalén 94581
Todos los Derechos Reservados ©

www.moia.gov.il
e-mail: info@moia.gov.il

Psicólogos |
Segunda Edición

Producido por: Departamento de Publicaciones
Ministerio de Absorción de la Inmigración

Directora del Departamento: Ida Ben Shitrit
Departamento en español y portugués: Daniel Alaluf

Todos los derechos reservados

Jerusalem, 2006
Número de catálogo: 0502906030



Contenido

Oportunidades Laborales para Psicólogos en Israel	4	אפשרויות תעסוקה
Integración profesional	4	קליטה מקצועית
Inscripción	5	רישום
Reconocimiento de especializaciones	8	הכרה במומחיות
¿Cómo buscar empleo?	11	חיפוש עבודה
La Asociación de Psicólogos en Israel	13	הסתדרות הפסיכולוגים בישראל
Direcciones útiles	14	כתובות שימושיות
Lista de Publicaciones	23	רשימת פרסומים
Un Minuto de su Tiempo	24	דף משוב



Oportunidades laborales para psicólogos en Israel

La mayoría de las oportunidades laborales para los psicólogos se encuentran en el sector público, especialmente en los campos de la psicología educativa, clínica y de desarrollo. Muchos psicólogos son empleados en el marco del Ministerio de Salud, que administra las Oficinas de Salud Mental (*tachanot lebriut hanefesh*), como también, los centros para el tratamiento de pacientes con problemas mentales y adicciones.

Hay también posibilidades de encontrar empleo en dependencias de otros ministerios del gobierno, por ejemplo, en los departamentos psicológicos estudiantiles (Shefi) dependientes del Ministerio de Educación, en hospitales, kupot jolim (obras sociales), centros de asesoramiento y clínicas privadas.

En general, los salarios son más altos en el sector privado que en el sector público. Las oportunidades para psicólogos en la práctica privada se limitan sólo a su capacidad de atraer pacientes.

En los recientes años, los campos de la psicología social e industrial se han ampliado. Las empresas privadas que emplean a psicólogos en estos campos ofrecen a menudo sueldos relativamente altos.

Integración Profesional en Israel

Los siguientes requisitos son necesarios para integrarse profesionalmente en Israel:

1. Obtenga el reconocimiento profesional registrándose en el registro de psicólogos.
2. Obtenga una licencia, ya sea para practicar como especialista o para comenzar a completar la especialización.



3. Estudie hebreo en forma intensiva.
4. Búsque trabajo y dirijase a un lugar en donde pueda especializarse.

Registro

Para realizar las prácticas como psicólogo en Israel, es necesario primero inscribirse en el Registro de Psicólogos. Dicha inscripción otorga el reconocimiento oficial como psicólogo y se realiza a través del Comité de Registro de Psicólogos del Ministerio de Salud.

El criterio principal para ser registrado es el nivel y el título de estudios académicos reconocidos. El comité de registro de psicólogos verifica las siguientes normas:

- Su título se considera equivalente a una Licenciatura en psicología de una universidad israelí.
- Su título fue concedido por una universidad acreditada.
- Su plan de estudios de estudios incluyó por lo menos 20 horas anuales (no semestrales) de estudio de Psicología en un nivel de Licenciatura - BA y por lo menos 16 horas anuales acreditadas de estudio en psicología en un nivel de Maestría - MA, (no incluyendo trabajo experimental, estudios de procesos, laboratorios, y prácticas). Su plan de estudios debe haber incluido por lo menos 4 materias básicas en psicología como las siguientes: A. Dos materias (4 horas anuales acreditadas) de las siguientes: Introducción a la psicología, aprendizaje, psicología experimental; B. Dos (4 horas anuales acreditadas) de las siguientes: personalidad, psicología cognitiva, psicología del desarrollo, psicología social, estadística o metodología.



– Los estudios fueron emprendidos durante un período de 4 a 6 años, (según lo aceptado en el país del estudio).

– La tesis fue escrita como parte de los requisitos para la obtención del título. En relación a las universidades en donde una tesis no es requerida, el Comité de Registro de Psicólogos aceptará 4 horas anuales acreditadas de estudios en el campo de la psicología experimental en lugar de una tesis.



El procedimiento para registrarse

Para solicitar el registro, contactese con la oficina local del Ministerio de Salud (Lishkat HaBriut) en el lugar en donde usted vive (vea las Direcciones Utiles), solicite un formulario de inscripción y anexe los siguientes documentos.

– Original del primero, segundo o tercer título con 2 copias certificadas (el original le será devuelto inmediatamente).

– Copias de todos los títulos (incluyendo detalles de cursos y de horas) y de la tesis – 2 copias.

– 2 fotos del pasaporte.

Acorde con la ley, solo un psicólogo que sea reconocido como especialista puede practicar sin supervisión.

– Fotocopia de su Teudat Oleh y de Teudat Zehut.

– Certificado de cambio del nombre del Ministerio del Interior (si se ha hecho).

– Certificado de estudio de hebreo del ulpan.

Todos los documentos antedichos deben estar en hebreo o inglés.



Cuando su pedido de registro se haya aceptado, será notificado por correo. Usted puede entonces recibir su licencia en la oficina local del Ministerio de la Salud.



Obtención del reconocimiento como especialista

El Consejo de Psicología del Ministerio de Salud (Moetzet HaPsijologim) decide si usted puede ser reconocido como especialista o comenzar la pasantía para la especialización. Usted puede presentar su aplicación para la especialización solamente después que le enumeran en el registro de psicólogos. Hay comités profesionales separados para cada campo reconocido de la psicología bajo la jurisdicción del Consejo.



Los campos siguientes son reconocidos oficialmente en Israel:

- Psicología Clínica
- Psicología de evolutiva
- Psicología Educativa
- Psicología rehabilitatoria
- Psicología social, industrial y organizacional.

Los formularios que usted completa deben estar dirigidos a la secretaria del Consejo de Psicología con los siguientes documentos anexados:

1. La copia de la certificación de la inscripción en el Registro de Psicólogos.
2. Copias de los documentos que usted recibirá del Ministerio de Salud.
3. Verificación de su experiencia laboral, incluyendo los detalles en el tipo de empleo, las responsabilidades que usted sostuvo y la supervisión que usted recibió.



4. Recomendaciones de sus últimos empleadores, especialmente de sus supervisores.

Usted debe indicar en el formulario que campo de especialización le interesa. Los documentos serán remitidos al comité apropiado.

Después de la revisión de sus documentos, el comité decide si usted recibe una recomendación para un certificado de la especialización, o si es necesario completar un curso de especialización. Cada comité profesional determina un curso conveniente para cada candidato, basado en los standards y los requisitos para la especialización en cada campo particular.

Un curso de especialización dura generalmente dos años consecutivos en jornadas de tiempo completo, o mas si es un periodo de jornadas de tiempo parcial. El comité puede enviar a candidatos a los lugares posibles para la especialización, y aconsejar sobre el número de horas y temas de la especialización requeridos. Observe que es necesario que el comité apruebe el lugar en donde usted elige efectuar su especialización, así como los temas de la especialización y sus supervisores. Usted debe notificar al comité si cambia en cualquier momento su lugar del empleo, los temas de la especialización, o su supervisor. En la conclusión del periodo de la especialización, usted debe proveer al comité la verificación de su proceso de especialización, y entregar un pedido para los exámenes. Los exámenes se efectuan dos veces por año. Las fechas se publican en los medios de comunicación.

El departamento de empleo del Ministerio de Absorción de la Inmigración puede en algunos casos proporcionar ayuda para olim que necesitan comenzar o terminar su especialización. Consulte con el Ministerio por mas detalles.



Reconocimiento como supervisor

Es posible recibir la certificación como supervisor en cualquier especialización reconocida. Para ser registrado como supervisor reconocido debe tener usted de dos a tres años mínimos de experiencia como especialista. El periodo de adiestramiento para la especialización como supervisor es de dos a tres años adicionales. Para más información consulte al Consejo de Psicología.



Hebreo

Como psicólogo inmigrante es requerido un esfuerzo especial de su parte para facilitar la comunicación con aquellas personas que están buscando su asesoramiento profesional y tratamiento. Como con el resto de los olim que necesitan aprender hebreo, los olim psicólogos tienen derecho a estudiar un curso de hebreo intensivo de cinco meses (ulpan). Durante este periodo los olim pueden recibir subsistencia mensual. Olim que necesitan continuar sus estudios de hebreo puede hacerlo a través de ulpanim suplementarios. A continuación, es posible completar el ulpan, participando en un curso de tres meses de duración sobre terminología profesional del Ministerio de Absorción de la Inmigración. Los cursos se abren según el número de participantes potenciales. Entre en contacto con el Ministerio de Absorción de la Inmigración para más detalles.



¿Cómo buscar empleo?

Una vez que este inscripto en el Registro de Psicólogos, puede usted dirigirse a instituciones que emplean psicólogos, como hospitales, escuelas y centros de salud.

Hay también métodos diferentes que usted puede emplear en su búsqueda de empleo. Por ejemplo, casi toda institución tiene un Web site - sitio en Internet. Muchos de ellos presentan avisos con ofrecimientos de trabajo o enlaces directos a los departamentos de personal. Incluso si no existen opciones de esta clase en el sitio, vale la pena investigar sitios donde usted puede estar interesado en trabajar y ver si usted puede descubrir si existen posibilidades de ser aceptado..

Todos los periódicos principales tienen secciones de avisos clasificados de trabajo, particularmente los viernes.

Servicio Nacional de Empleos Israelí

El Servicio Nacional de Empleos Israelí, bajo el auspicio del Ministerio de Trabajo dirige a aquellas personas que buscan empleos a puestos disponibles o cursos de reentrenamiento profesional. Existen dos tipos de centros de orientación laboral: Centros de (Lishkat HaAvoda)

El Centro de Trabajo funciona como un intermediario entre los profesionales y los posibles empleadores. Existen oficinas del mismo en todo el país.

Atención: solo es necesario registrarse en estos centros a partir del segundo año de alid. Durante el primer año podrá obtener estos beneficios a través del Ministerio de Absorción de la Inmigración.



A fin de recibir la asistencia a partir del segundo año debe registrarse en alguna de las oficinas de empleo.

El Servicio Nacional de Empleos también coordina Centros de Orientación Laboral que brindan asistencia individual y capacitaciones sobre búsqueda de empleo. Los centros poseen bibliotecas, información computarizada y asistencia en la preparación del Curriculum Vitae. Algunos de los servicios son pagos.

Búsqueda de trabajo de Forma independiente

Una de las mejores formas de encontrar trabajo en profesiones para-médicas es dirigirse directamente a estudios jurídicos o empleadores potenciales.

La Organización Latinoamericana en Israel - OLEI es igualmente una buena fuente de trabajo. Pueden hacer circular su curriculum vitae y contactarlo con empleos potenciales. Además, dicha asociación puede aconsejarle sobre sus derechos como nuevo inmigrante, y guiarlo en otros aspectos de su absorción en el país. Es conveniente fijar una entrevista por anticipación.

Otra forma de conseguir empleo, es revisar los avisos de trabajo en los periódicos de los viernes. Mientras que las publicaciones en español dedican poco espacio a anuncios de esta naturaleza, los periódicos en hebreo los publican en abundancia. Ofertas de trabajos que se pasan de boca en boca, pueden ser también una buena fuente. Haga saber a cuanta gente conozca que está buscando empleo, y manténgase al tanto de lo que puedan ofrecerle. Muchas vacantes son tomadas antes de ser siquiera publicadas en los diarios.



Ministerio de Absorción de la Inmigración

Su Asesor Personal de Absorción podrá ayudarle a decidir que pasos seguir a fin de encontrar empleo. La asistencia del ministerio incluye acceso a la base de datos de empleadores, cursos de capacitación y participación en el pago de salarios. Durante el primer año de aliá, luego de haber terminado de recibir los pagos de la Canasta de Absorción podrá recibir un seguro de ingresos mientras busca empleo. A fin de ser acreedor al mismo debe inscribirse ante su Asesor Personal de Absorción y presentarse ante el periódicamente según lo estipule su Programa Personal de Empleo. Consulte a su Asesor Personal de Absorción en las oficinas del Ministerio de Absorción.

Es también una buena idea hacer contactos. Hable con colegas, olim experimentados, y con representantes de organizaciones psicológicas. Tome en cuenta las conferencias y los seminarios que se realizan. En Israel, los comentarios orales son a menudo una eficaz fuente de trabajo. No dude en hacerle conocer a la gente que usted está buscando trabajo, y siga los consejos que ellos puedan darle. Muchos puestos de trabajo son ocupados sin haber sido publicitados.



El Centro para la Absorción en las Ciencias

Los inmigrantes psicólogos que tienen por lo menos un título de Maestría, y estén abocados a la investigación, pueden consultar con el Centro para la Absorción en Ciencias: División de Ciencias Sociales y Humanas, teléfono. 02-6752607/9, fax: 02-6752664, Dirección electrónica: mkbemada@moia.gov.il



El Centro, parte del Ministerio de Absorción de la Inmigración, ayuda en empleo y becas de asistencia para proyectos, como esta resumido en el cuadernillo "Científicos e Investigadores" (véa el formulario de solicitud en el reverso de este folleto).

Estudios de psicología en Israel

Psicología puede estudiarse en instituciones israelíes de educación superior en niveles de estudiantes, graduados y niveles de Doctorados -Ph.D. Además, nuevos inmigrantes pueden recibir ayuda de la Autoridad de Estudiantes (*Minhal HaStudentim*). La Autoridad de Estudiantes proporciona asesoramiento académico y ayuda financiera a los nuevos inmigrantes que cumplan los requisitos. Para más información, consulte a la Autoridad de Estudiantes (véa las Direcciones Útiles). Usted puede también consultar el folleto "Guía de la Educación Superior en Israel" disponible por el Departamento de Publicaciones (véa el formulario de solicitud en el reverso de este folleto).

La Asociación de Psicólogos De Israel (Histadrut HaPsychologim Be-Israël)

La Asociación de Psicólogos de Israel (IPA) es el sindicato profesional para los psicólogos. Sus responsabilidades incluyen:

1. Representación de psicólogos en instituciones gubernamentales y públicas.
2. Asesoramiento y supervisión de aprendices y olim psicólogos.
3. Distribución de información sobre investigación actualizada y progresos en psicología.



4. Establecimiento de honorarios mínimos para servicios psicológicos en prácticas privadas.

La información brindada en este folleto, se basa en datos obtenidos de entes oficiales y está sujeta a modificaciones. En caso de cualquier discrepancia, prevalecerán los reglamentos del Ministerio de Salud, del Ministerio de Absorción de la Inmigración y de otras entidades oficiales.



Direcciones y teléfonos Útiles

Los números de teléfono y algunas direcciones cambian frecuentemente en Israel. Si no puede ponerse en contacto con alguno de los números aquí indicados, consulte una guía telefónica actualizada o acuda al servicio telefónico de información. Cuando un número de teléfono cambia, no siempre hay grabaciones que le informen del cambio. Por lo tanto, si sigue sin obtener respuesta, averigüe si no ha sido modificado.

Dirección	Tel./Fax
-----------	----------

Ministerio de Absorción de la Inmigración

Oficina Principal
Calle Kaplan 2
Kiriath Ben Gurion
POB 13061
Jerusalén

Centro Nacional de Información Telefónica	(03) 9733333
Preguntas del público	(02) 6752765

Residentes que Regresan	(02) 6214660
Calle Hillel 15 Jerusalén - 94581	

Servicios Sociales	(02) 6752744/624
---------------------------	------------------

Sede Central de Beer Sheva	(08) 6261216
Calle Zalman Shazar 31 Beit Oshira	Fax (08) 6261217/8

Sede Central de Haifa	(04) 8631111
Calle HaPaliam 15	Fax (04) 8632336

Sede Central de Jerusalén	(02) 6214555
Calle Hillel 15	Fax (02) 6249485



Dirección

Tel./Fax

Sede Central de Tel Aviv

(03) 5209113

Calle Esther HaMalka 6

Fax (03) 5209173

Departamento de Publicaciones Tel/Fax:

(02) 6241585

Autoridad de Estudiantes

Oficina Central Departamento de Estudios Académicos

Departamento en Español:

(02) 6214605

E-mail: monikms@moia.gov.il

Centro de Absorción en las Ciencias

E-mail: mkbemada@moia.gov.il

Calle Kaplan 2 Fax:

(02) 6752664

POB 13061

Jerusalém 91130

División de Ciencias Médicas

(02) 6752767/8

Fax: (02) 6752664

E-mail: elab@moia.gov.il

Ministerio de Educación

División de Evaluación de Diplomas Extranjeros

www.education.gov.il

E-mail: diplome@education.gov.il

Dvorá 2

(02) 5602853

Jerusalém

Jabotinsky 71

(03) 6931856/7

Ramat Gan 52544



Dirección

Tel./Fax

Oficinas de Trabajo (Lishkat Ha Avodá)

Académicos y no académicos

E-mail: pniot@molsa.gov.il

Calle HaTikva 4 (08) 6264164
Kiriát HaMemshala
Beer Sheva

Calle Peretz 23 (04) 8136600
Haifa

Estación Central de Autobuses (02) 5013111
Calle Iafo 224
Jerusalén

Calle menajem Begin 125 (03) 7634111
Tel Aviv

Para ubicar la Oficina de Trabajo o el Centro para la Ubicación de Profesionales de su región, se puede contactar la línea municipal de informaciones de su localidad (moked ironi, 106 en la mayoría de los casos).

Centros para el Asesoramiento Vocacional

El Servicio Nacional de Empleo dirige Centros de Asesoramiento Vocacional (Mercazim le leutz Ve le Meida Taasukati) que ofrecen guía individual y talleres para la búsqueda de trabajo. Los Centros mantienen bibliotecas vocacionales, sistemas de información computada, y asistencia para la preparación del Curriculum Vitae (resumido). Para más información, contactar uno de los Centros de Asesoramiento.



Dirección	Tel./Fax
Mijlelet Atid Ioshua HaTzoref 7 Beer Sheva	(08) 6272019 Fax: (08) 6272011
Hamoskin 25 POB 25508 Haifa 31251	(04) 8723802/4 Fax: (04) 8723801
Hamag 5 Centro Tikvatenu Jerusalén	(02) 5371186 Fax: (02) 5378048
Derej Menajem Beguin 116 Beit Kalka Tel Aviv	(03) 5614546 Fax: (03) 5614868

El Ministerio de Salud Pública

www.health.gov.il

Preguntas del Público

pniot@moh.health.gov.il

Oficina Central

Ben Tabai 2 (02) 67505705
POB 1176 Fax: (02) 6787662
Jerusalém - 91010

Departamento de Profesiones Médicas

Ben Tabai 2 (02) 67505705 ext. 3
POB 1176 Fax: (02) 6790846
Jerusalém - 91010



Dirección

Tel./Fax

Oficinas de Salud de Distritos

Calle David Noy 17 (04) 9955130
Acco

Calle Ierushalaim 4 (04) 6592016
Afula

Centro Médico Barzilai (08) 6745811
Ashkelon

Calle HaJalutz 136 (08) 6464749
Beer Sheva

Calle Hillel Iafe 13 (04) 6240813
Hedera

Calle HaParsim 15 (04) 8619718
Haifa

Calle Iafó 86 (02) 6243948
Jerusalén

Avenida Weizman 23 (09) 8300120
Natania

Calle Ejad Ha Am 31 (03) 9051819
Petaj Tikva

Calle Dany Mas 3 (08) 9181204
Ramla



Dirección	Tel./Fax
Calle Remez 80 Rejovot	(08) 9485805
Calle HaArbaa 14 Tel Aviv	(03) 5634704
Calle Aljadaf Tiberias	(04) 6716545
Calle HaPalmaj 52 Tzfat	(04) 6994203

Mutuales de Salud (Cupot Jolim)

Servicios de Salud Clalit (Cupat Jolim Clalit)

www.clalit.co.il

Oficina Central (03) 6923433
Calle Arlozorov 101
Tel Aviv

Información sobre Derechos de asociados (02) 6752019
Línea Nacional de Informaciones 1-700-707-700
Preguntas del Público (02) 6752183

Cupat Jolim Macabi

www.maccabi-health.co.il

Oficina Central (03) 5143514
Calle HaMarad 27
Tel Aviv 68125

Línea Nacional de Informaciones 1-700-50-53-53

Cupat Jolim Meujedet

www.meuhedet.co.il



Oficina Central (03) 5202323
Calle Ibn Guevirol 124
Tel Aviv 62038

Línea Nacional de Informaciones 1-22-38-33

Cupat Jolim Leumit
www.le-la.co.il

Oficina Central (03) 6970303
Calle Sprinzak 23
Tel Aviv 64738

Línea Nacional de Informaciones 1-700-507507

Departamento de Salud Mental Ministerio de Salud

Calle Ben Tabai 2
(02) 6705705
Jerusalem, 93591

Secretaría del Consejo de Psicólogos

Calle HaRabbi MiBajraj 5 (03) 5151166
Tel Aviv/Yaffo 66849 Fax. (03) 5151180



Para solicitar mas material informativo:

- I. Aliá - Guía de Bolsillo (español)
 Aliá - Guía de Bolso (portugués)
- II. Publicaciones de información general:
- Canasta de Absorción
 - Servicios Médicos (Kupat Jolim)
 - Vivienda
 - Educación - El sistema educativo en Israel (primario y secundario)
 - Servicio Militar
 - Pensionados
 - Guía de Transporte en Israel
 - Folleto informativo para alumnos inmigrantes
 - Guía para personas discapacitadas
 - Asistencia a las Víctimas de acciones enemigas
 - ¿A quién dirigirse?
- III. Publicaciones en el área de empleo:
- Trabajo y ocupación (Cómo buscar trabajo en Israel)
 - El Centro de Orientación Laboral para Olim
 - Ingenieros y Arquitectos
 - Científicos e Investigadores
 - Maestros y Maestras Jardineras
 - Informática
 - Abogados
 - Psicólogos
 - Contadores
 - Turismo y Hotelería
 - Artistas, Escritores y Deportistas
 - Profesionales médicos
 - Cursos de Capacitación Profesional
 - Enfermeras
- IV. Publicaciones e Información para estudiantes
- Educación Superior en Israel (Guía)
 - Estudios Superiores en Israel-Folleto.
- V. Periódicos
- Shiluv
 - Información

Nombre: _____ Dirección: _____

Ciudad: _____ C.P.: _____

Enviar a:

Ministerio de Absorción המשרד לקליטת עלייה
Departamento de Publicaciones אגף מידע ופרסום
Hillel 15 Jerusalem 94581 הלל 15, ירושלים 94581



Un momento de su tiempo

A fin de mejorar el nivel y la utilidad de nuestras publicaciones, le agradeceremos que conteste las siguientes preguntas. Desde ya muchas gracias.

1) Donde recibió la publicación Psicólogos

- Aeropuerto Ministerio de Absorción
 Otro _____

2) En que manera este folleto le brinda la información que usted necesita (1 bajo, 5 alto)

1 2 3 4 5

Comentarios: _____

3) Por favor califique las siguientes áreas de 1 a 5 (1 bajo, 5 alto)

- | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| <input type="checkbox"/> Claridad del texto | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| <input type="checkbox"/> Detalles | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| <input type="checkbox"/> Diseño de la publicación | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| <input type="checkbox"/> Utilidad del folleto | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |

Apreciaremos que completase la siguiente información para fines estadísticos

Profesión _____ Sexo m f Edad _____

País de origen _____ Año de aliá _____

Lugar de Residencia _____ Fecha _____

Por Favor envíe el cuestionario al Ministerio de Absorción de la Inmigración, Departamento de Publicaciones, División en Español, Calle Hillel 15, Jerusalén, 94581, o por fax al número 02-6214585. También puede ser depositado en los Buzones de sugerencias de las oficinas del Ministerio de Absorción.

Muchas gracias por su cooperación. Le deseamos una exitosa absorción.

